

Informazioni tecniche

Unifit CPA842

Armatura di processo igienica per l'installazione in sicurezza di sensori da 12 mm (Pg 13.5) nelle industrie degli alimenti, delle bevande e farmaceutica

Semplice - Sicura - Igienica - Affidabile

Applicazione

- Armatura di processo per sensori da 12 mm, come per esempio elettrodi di pH in vetro, sensori di pH ISFET, sensori di ossigeno, ecc.
- Industria alimentare e delle bevande
- Industria farmaceutica
- Industria chimica

Vantaggi

- Armatura resistente
- Rispetta i criteri dello standard 3-A 74-05, di European Hygienic Engineering e Design Group (EHEDG) e ASME BPE
- Adatta per pulizia in loco e sterilizzazione in linea con vapore
- Guarnizione dell'elettrodo flush mounted, senza sbalzi (anello di tenuta)
- Superficie elettro-lucidata $Ra = 0,38 \mu m$ o $0,76 \mu m$ (acciaio inox 1.4435 (AISI 316 L))
- Connessioni al processo igieniche
- Ampia gamma di connessioni al processo per un semplice adattamento a processi già esistenti



Indice

Funzionamento e struttura del sistema	3
Principio di funzionamento	3
Sistema di misura	3
Garanzia di funzionamento	3
Installazione	4
Costruzione meccanica	5
Dimensioni	5
Design	6
Connessioni al processo	6
Profondità di immersione	8
Monitoraggio delle perdite	9
Peso	9
Materiali	9
Ambiente	10
Temperatura ambiente	10
Temperatura di immagazzinamento	10
Processo	10
Temperatura di processo	10
Pressione del fluido	10
Velocità di deflusso	10
Caratteristiche nominali di pressione-temperatura	10
Certificati e approvazioni	10
Informazioni per l'ordine	11
Pagina del prodotto	11
Configuratore di prodotto	11
Fornitura	11
Accessori	11
Accessori per l'installazione	11
Guarnizioni	12
Sensori (selezione)	12

Funzionamento e struttura del sistema

Principio di funzionamento

L'armatura è utilizzata come supporto fisso per l'installazione di sensori da 12 mm. Può essere installata sia in verticale, sia inclinata in tubi o reattori. L'armatura protegge il sensore e lo separa dal processo. Soluzione indicata per:

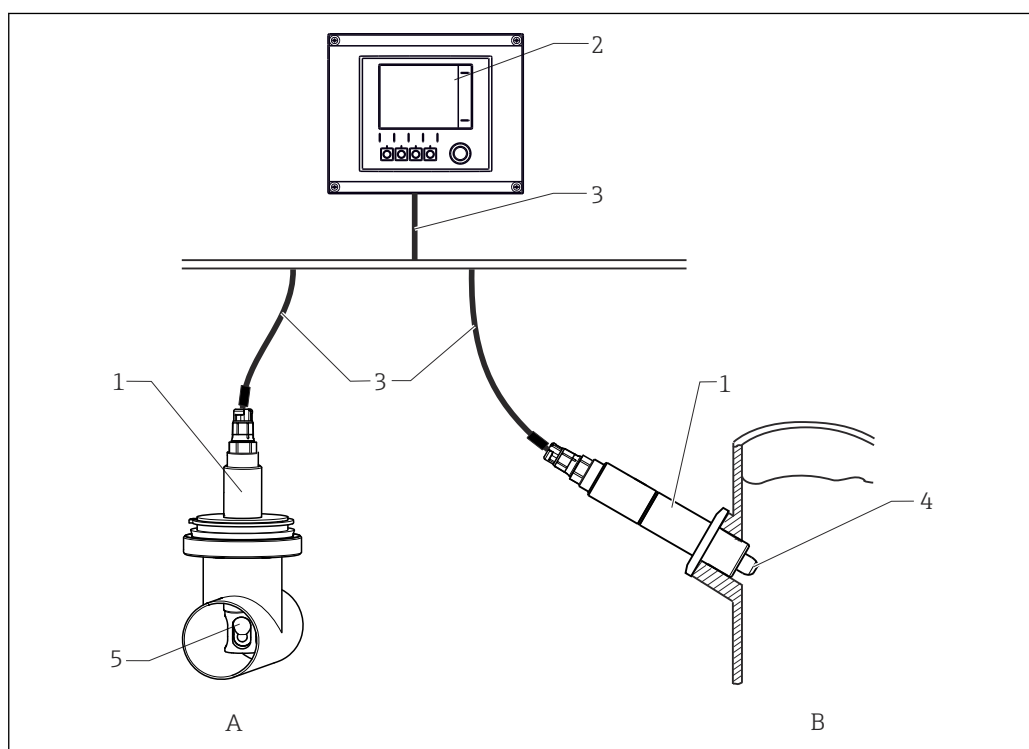
- CIP (pulizia in linea)
- SIP (sterilizzazione in linea)

Le versioni in acciaio inox 1.4435 (AISI 316 L) e Alloy C22 sono idonee all'autoclave.

Sistema di misura

Un sistema di misura completo comprende:

- Armatura Unifit CPA842
- Sensore da 12 mm (con lunghezza albero di 120 mm), es. pH Memosens CPS61E, conducibilità Memosens CLS82E o ossigeno COS81E
- Trasmettitore, ad es. Liquiline CM44x
- Cavo di misura, es. CYK10



1 Esempi del sistema di misura

- 1 Armatura Unifit CPA842
- 2 Trasmettitore Liquiline CM44x
- 3 Cavo di misura CYK10
- 4 Sensore COS81E
- 5 Sensore CPS61E
- A Installazione in tubazione
- B installazione in serbatoio

Garanzia di funzionamento

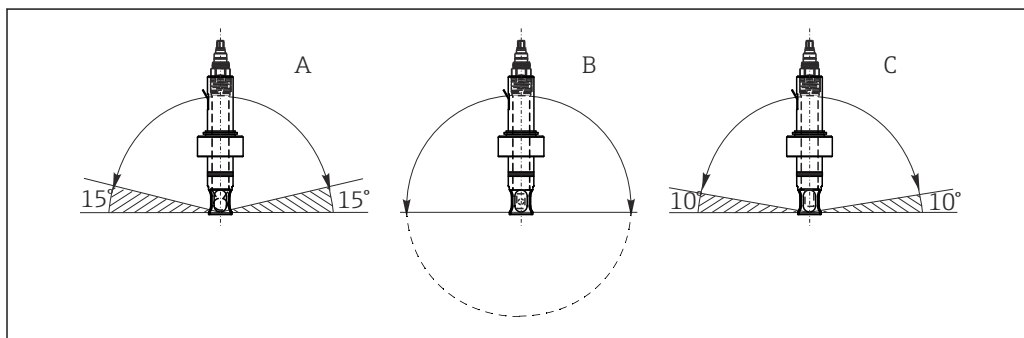
- Le armature sono prodotte secondo il criterio di qualità Endress+Hauser certificato.
- L'armatura fissa è prodotta con materiali di alta qualità:
 - Acciaio inox 1.4435 secondo BN2 (AISI 316 L)
 - Solo questi materiali e la relativa guarnizione sono a contatto con il fluido di processo.
- L'armatura può essere pulita e sterilizzata in linea secondo i criteri EHEDG.
- Sono disponibili versioni certificate e certificati, in base alla versione.

Installazione

- ▶ L'armatura è progettata per l'installazione su serbatoi e tubi. A questo scopo devono essere disponibili in loco delle connessioni al processo adatte.
- ▶ La guarnizione di montaggio, che separa ermeticamente l'adattatore dal tronchetto di processo, è a cura del cliente (ad eccezione delle versioni DN25 standard e DN25 B. Braun port).
- ▶ Installare l'armatura solo se il recipiente è vuoto e il processo non è in pressione.

L'armatura può essere montata inclinata, da 0° a 360°. Devono essere rispettate le condizioni di installazione del sensore utilizzato.

Esempio:



A0034731

2 Angolo di installazione consentito in base al sensore

- | | | |
|---|--|---|
| A | Sensore di pH in vetro: | Angolo di installazione di almeno 15° rispetto al piano orizzontale |
| B | Sensore di pH ISFET, sensore di conducibilità, sensore di ossigeno (ottico): | nessuna restrizione, consigliato da 0 a 180°, dove si possono formare depositi. |
| C | Sensore di ossigeno (amperometrico): | Angolo di installazione di almeno 10° rispetto al piano orizzontale |

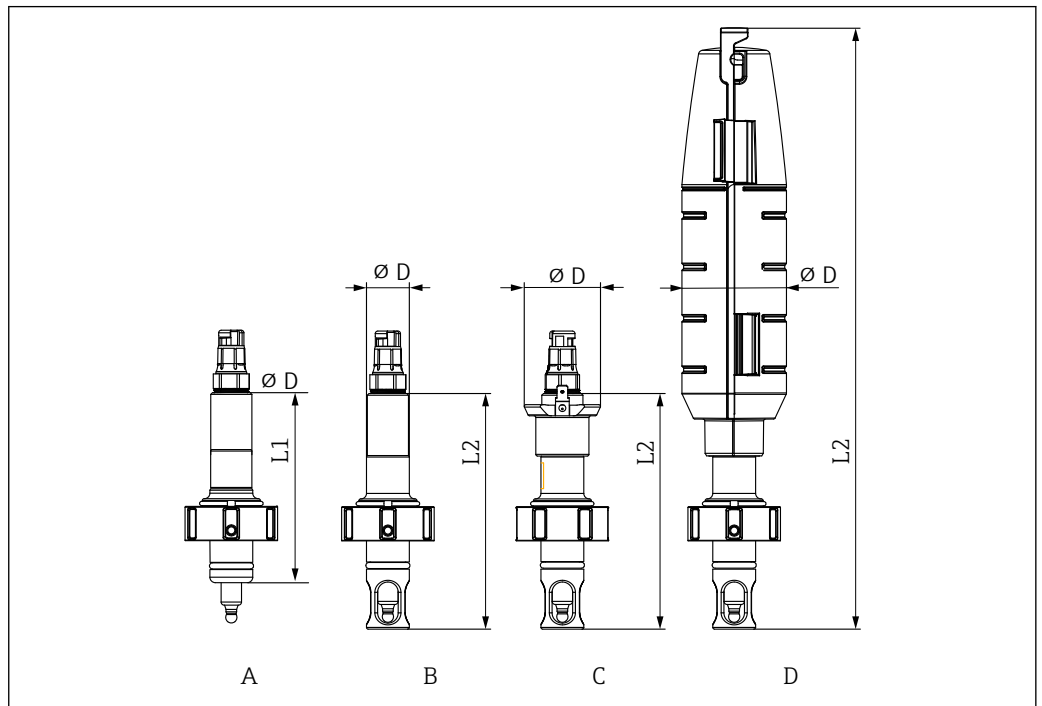
i Il sensore di conducibilità CLS82E deve essere utilizzato solo con un'armatura senza protezione del sensore, per non influenzare il segnale di misura.

i Sensore di ossigeno COS81E-*****U*** (spot cap a U)

L'angolo di installazione è limitato da 0° a 180°

Costruzione meccanica

Dimensioni

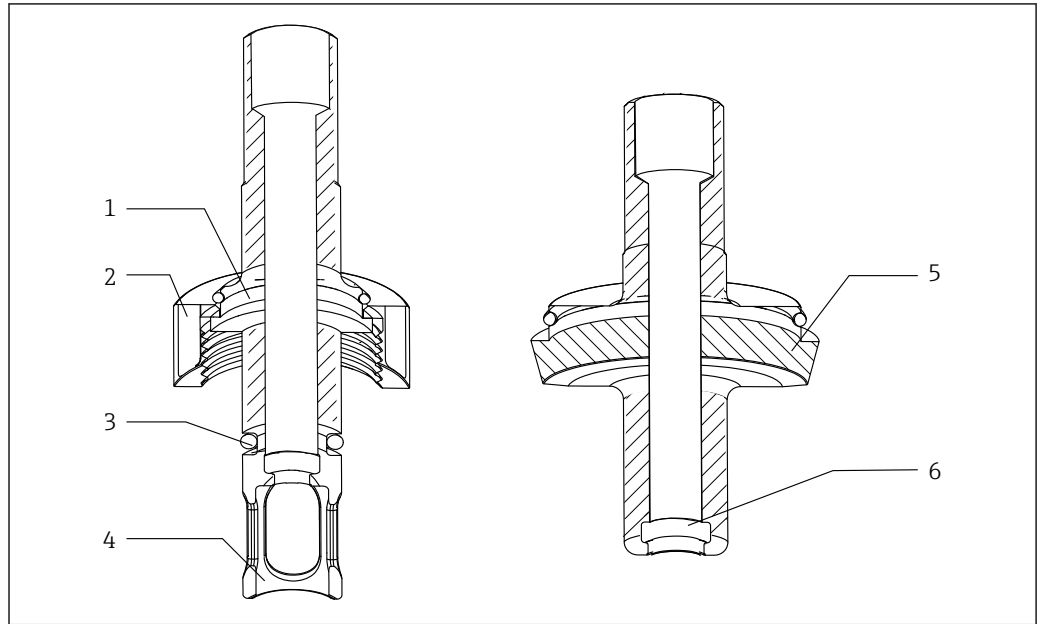


A0034653

3 Dimensioni in mm (in)

	A	B	C	D
	Standard	Protezione del sensore	Protezione del sensore con PAL	Protezione del sensore con coperchio protettivo
	CPA842-XXXXXX1	CPA842-XXXXXX1+NB	CPA842-XXXXXX1+NANB	CPA842-XXXXXX1+NBNC
senza protezione del sensore L1	110 (4,33)	-	-	-
con protezione del sensore L2	-	137,5 (5,41)	137,5 (5,41)	351 (13,81)
Diametro D	25 (1)	25 (1)	44,5 (1,75)	61 (2,40)

Design



A0035050

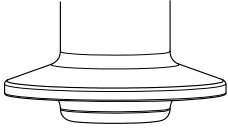
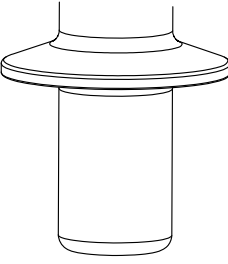
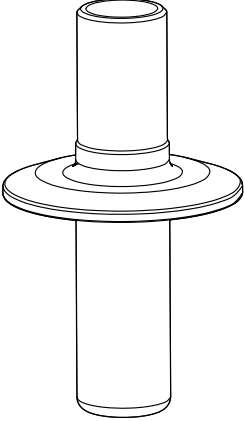
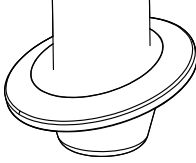
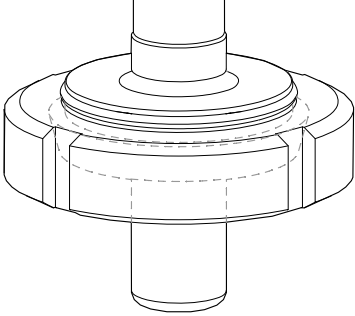
4 Design

- 1 Connessione al processo
- 2 Girella filettata
- 3 O-ring
- 4 Protezione del sensore
- 5 Connessione al processo
- 6 Guarnizione sagomata

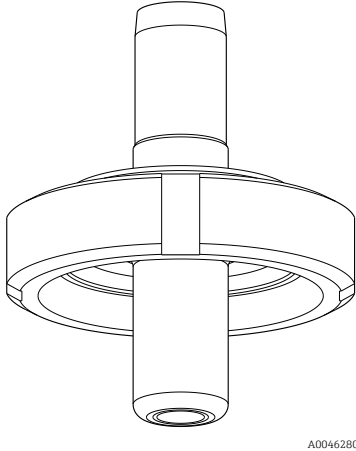
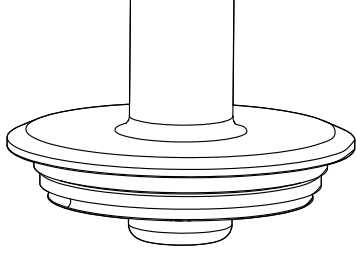
Connessioni al processo

Connessione al processo	
DN25 standard	
DN25 B.Braun port	

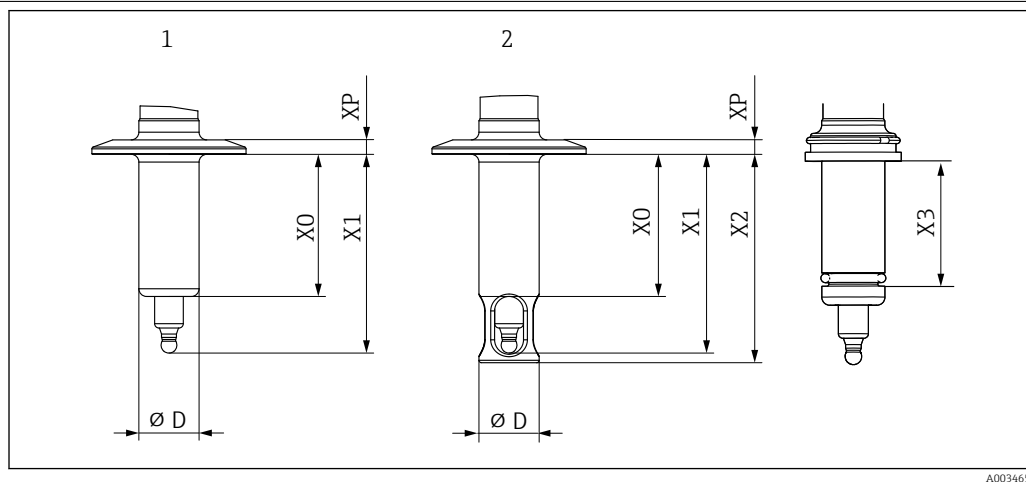
A0043028

Connessione al processo	
Clamp 1.5" corto con diametro esterno di 50,5 mm (1,99 in) <ul style="list-style-type: none"> ▪ Corrisponde a NW 38 DIN 32676/ISO 2852 ▪ Compatibile con connessioni al processo NovAseptic, considerare con attenzione le profondità di immersione ▪ Il diametro interno (tubo) del controraccordo deve essere maggiore di 28 mm (1,10 in). 	
Clamp 1.5" lungo con diametro esterno di 50,5 mm (1,99 in) <ul style="list-style-type: none"> ▪ Conforme ASME-BPE 2009 ▪ Conforme DN40 DIN 32676 2001 ▪ Corrisponde a NW 38 DIN 32676/ISO 2852 ▪ Compatibile con connessioni al processo NovAseptic, considerare con attenzione le profondità di immersione ▪ Il diametro interno (tubo) del controraccordo deve essere maggiore di 28 mm (1,10 in). 	
Clamp 2" con diametro esterno di 64 mm (2,52 in) <ul style="list-style-type: none"> ▪ Conforme ASME-BPE 2009 ▪ Conforme DN50 DIN 32676 2001 ▪ Corrisponde a NW 51-40 DIN 32676/ISO 2852 ▪ Compatibile con connessioni al processo NovAseptic, considerare con attenzione le profondità di immersione 	
Clamp 1.5" inclinato di 15° con diametro esterno di 50,5 mm (1,99 in)	
Attacco latte DN50 DIN 11851 (Approvazione EHEDG solo con guarnizione Siersema)	

A0043050

Connessione al processo	
Asettico DN50 filettato DIN11864-1A (adatto per tubi secondo DIN 11866 Serie A)	
Flangia Varivent N (DN40...125)	

Profondità di immersione

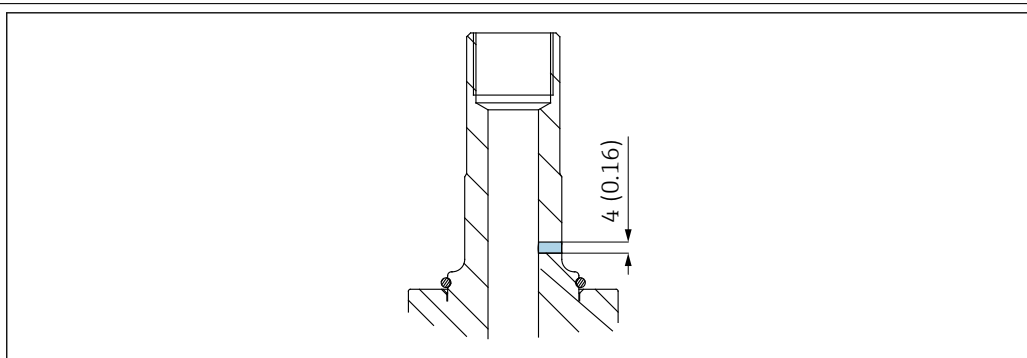


5 Profondità di immersione in mm (in)

Connessione al processo	Posizione 40	X0	X1	X2	D	XP	X3
DN25 standard	AA	37,5 (1,46)	61 (2,4)	65 (2,6)	25 (1)	11 (0,43)	29 (0,1)
DN25 B.Braun port	AB	57 (2,24)	80,5 (3,17)	84,5 (3,33)	25 (1)	11 (0,43)	49 (0,16)
Clamp 1.5" corto	AC	6 (0,24)	29,5 (1,16)	33,5 (1,32)	25 (1)	7 (0,27)	
Clamp 1.5" lungo	OD	39 (1,53)	62,5 (2,46)	66,5 (2,61)	25 (1)	7 (0,27)	
Clamp 2"	AE	59 (2,23)	82,5 (3,25)	86,5 (3,4)	25 (1)	6 (0,24)	

Connessione al processo	Posizione 40	X0	X1	X2	D	XP	X3
Clamp 1.5" - inclinato di 15°	AF	17,8 (0,7)	41,3 (1,63)	--	25 (1)	6 (0,24)	
Attacco latte DN50	AG	41 (1,61)	64,5 (2,53)	68,5 (2,7)	25 (1)	19,5 (0,77)	
Asettico DN50 filettato DIN11864-1A	AK	41 (1,61)	64,5 (2,53)	68,5 (2,7)	25 (1)	19,5 (0,77)	
Varivent N 68mm DN40-125	AH	6 (0,24)	29,5 (1,16)	33,5 (1,32)	25 (1)	16,5 (0,65)	

Monitoraggio delle perdite



A0034691

6 Monitoraggio delle perdite

Il monitoraggio delle perdite (un foro sopra alla connessione al processo) indica un possibile difetto della guarnizione sagomata che provoca la fuoriuscita di piccole quantità di fluido dall'apertura impiegata per il monitoraggio. La guarnizione sagomata deve essere quindi sostituita.

i Il monitoraggio delle perdite è compreso nell'opzione 3-A.

Peso

Armatura con connessione al processo AA...AK: 0,3...1,4 kg (0.7...3.1 lb) in base alla versione

Tettuccio di protezione: ca. 0,2 kg (0.4 lb)

Materiali

A contatto con il fluido

Guarnizioni: Guarnizione sagomata in EPDM, conforme FDA secondo 21CFR 177.2600, USP Classe VI
 Guarnizione sagomata in FKM, conforme FDA secondo 21CFR 177.2600, USP Classe VI
 O-ring in silicone, conforme FDA secondo 21CFR 177.2600, USP Classe VI
 Guarnizione sagomata, conforme FDA secondo 21CFR 177.2600, USP Classe V

Armatura: Acciaio inox 1.4435 (AISI 316 L) (versioni disponibili con rugosità $Ra \leq 0,76 \mu m$ o $Ra \leq 0,38 \mu m$)

Lubrificante per guarnizioni (non per guarnizioni in silicone): Klüber Paraliq GTE703 USP87 Classe VI, FDA 21CFR 178.3570, USDA-H1, NSF51, NSF61

i Le versioni con guarnizioni in silicone non sono lubrificate

Non a contatto con il fluido

Parti installate: Acciaio inox 1.4308 secondo BN2 (AISI 316 L)
 Connessione PAL: 1.4301
 Tettuccio di protezione: PP137 conduttivo

Ambiente

Temperatura ambiente -15 ... 70 °C (5 ... 158 °F)

Temperatura di immagazzinamento -15 ... 70 °C (5 ... 158 °F)

Processo

Temperatura di processo Considerare con attenzione le specifiche dell'elettrodo.
 -15...140 °C (+5...280 °F)

Pressione del fluido Considerare con attenzione le specifiche dell'elettrodo.
 16 bar (232 psi) fino a 140 °C (284 °F)

Velocità di deflusso

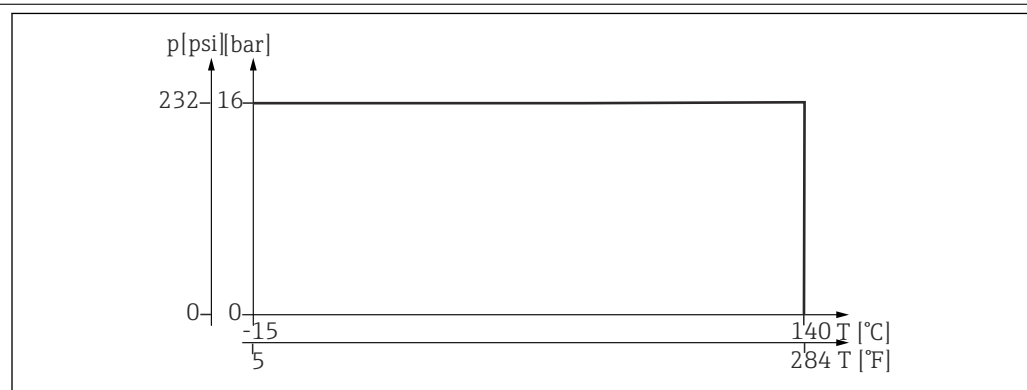
AVVISO

Velocità di deflusso eccessive possono danneggiare i sensori, anche irreparabilmente.

► Considerare con attenzione le specifiche del sensore installato.

Per evitare fenomeni di cavitazione, la velocità di deflusso nel processo deve essere < 7,5 m/s (24.6 ft/s) a 1 bar e 20 °C (68°F).

Caratteristiche nominali di pressione-temperatura



A0044676

7 Valori di temperatura per acciaio inox 1.4435 (AISI 316L)

Certificati e approvazioni

I certificati e le approvazioni attuali per il prodotto sono disponibili tramite il Configuratore di prodotto all'indirizzo www.endress.com.

1. Selezionare il prodotto utilizzando i filtri e il campo di ricerca.
2. Aprire la pagina del prodotto.

Il pulsante **Configurazione** apre il Configuratore di prodotto.

Informazioni per l'ordine

Pagina del prodotto

www.it.endress.com/cpa842

Configuratore di prodotto

Sulla pagina del prodotto si trova un **Configurare** pulsante, a destra dell'immagine del prodotto.

1. Cliccare su questo pulsante.
 - ↳ Il configuratore si apre in una finestra separata.
2. Selezionare tutte le opzioni per configurare il dispositivo in base alle proprie esigenze.
 - ↳ In questo modo, sarà possibile generare un codice d'ordine valido e completo per il dispositivo.
3. Esportare il codice d'ordine in un file in formato PDF o Excel. A questo scopo, cliccare sul pulsante adatto, a destra sopra la finestra di selezione.



Per molti prodotti è disponibile un'opzione per scaricare disegni CAD o 2D della versione del prodotto selezionata. Cliccare **CAD** a questo scopo sulla scheda e selezionare il tipo di file richiesto dagli elenchi a discesa.

Fornitura

La fornitura comprende:

- Armatura nella versione ordinata
- Guarnizione del sensore (montata)
- Guarnizione di processo (montata) per connessioni al processo: DN25 standard, DN25 B. Braun port
- Coperchi antipolvere per proteggere la filettatura Pg 13.5
- Istruzioni di funzionamento

Accessori

Di seguito sono descritti gli accessori principali, disponibili alla data di pubblicazione di questa documentazione.

- ▶ Per quelli non presenti in questo elenco, contattare l'ufficio commerciale o l'assistenza Endress+Hauser locale.

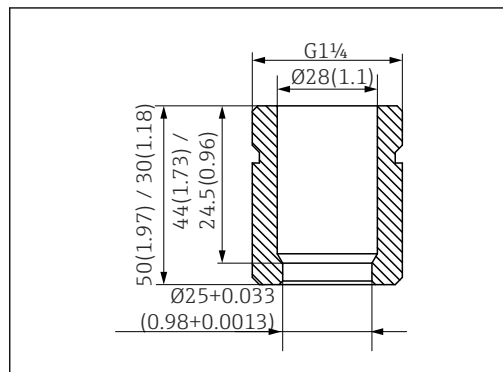
Per informazioni più dettagliate sugli accessori, utilizzare il tool di ricerca delle parti di ricambio sul sito Internet:

www.it.endress.com/spareparts_consumables

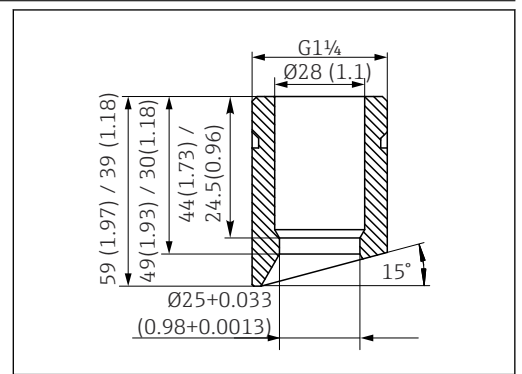


Gli accessori specifici per l'armatura possono essere ordinati mediante la codifica del prodotto per CPA842 o la codifica per le parti di ricambio "XPC0017".

Accessori per l'installazione



8 Connessione a saldare, diritta, in mm (in)



9 Connessione a saldare, inclinata, in mm (in)

Connessione a saldare di sicurezza DN25 (B. Braun)

- Diritta, acciaio inox 1.4435, L = 50
- CPA842-*****AB+PL

Connessione a saldare di sicurezza DN25 (B. Braun)

- Inclinata, acciaio inox 1.4435, L = 50/60
- CPA842-*****AB+PM

Connessione a saldare di sicurezza DN25 (standard)

- Diritta, acciaio inox 1.4435, L = 30
- CPA842-*****AA+PI

Connessione a saldare di sicurezza DN25 (standard)

- Inclinata, acciaio inox 1.4435, L = 30/40
- CPA842-*****AA+PK

Tappo cieco

- Tappo cieco G1 1/4 DN25 (standard), 316L, FKM-FDA
CPA842-*****AA+PN
- Tappo cieco G1 1/4 DN25 (B. Braun), 316L, FKM-FDA
CPA842-*****AB+PO

Coperchio di protezione

Protezione curva per cavo del sensore, PP conduttivo

Sensore

- Sensore cieco da 120 mm, 316L, Ra = 0,38
- CPA842-*****+PQ

Grasso

- Grasso Klüber Paraliq GTE 703 (60 g)
- CPA842-*****+R8

Guarnizioni

- Kit, guarnizione, bagnata, EPDM
- Kit, guarnizione, bagnata, FKM
- Kit, guarnizioni FKM, DN25 G1 1/4, parti bagnate
- Kit, guarnizioni FFKM, escl. G1 1/4, parti bagnate
- Kit, guarnizioni in silicone (O-ring)

Sensori (selezione)**Memosens CPS61E**

- Sensore di pH per bioreattori nell'industria farmaceutica e alimentare
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cps61e



Informazioni tecniche TI01566C

Memosens CPS11E

- Sensore di pH per applicazioni standard nei settori dell'ingegneria di processo e ambientale
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore online sulla pagina del prodotto: www.endress.com/cps11e



Informazioni tecniche TI01493C

Memosens CPS12E

- Sensore di redox per applicazioni standard nei settori dell'ingegneria di processo e ambientale
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore online sulla pagina del prodotto: www.endress.com/cps12e



Informazioni tecniche TI01494C

Memosens CPS41E

- Sensore di pH per tecnologia di processo
- Con diaframma in ceramica ed elettrolita KCl liquido
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore online sulla pagina del prodotto www.endress.com/cps41e



Informazioni tecniche TI01495C

Memosens CPS76E

- Sensore di pH/redox per tecnologia di processo
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cps76e



Informazioni tecniche TI01601C

Memosens CPS16E

- Sensore di pH/redox per applicazioni standard nei settori della tecnologia di processo e dell'ingegneria ambientale
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cps16e



Informazioni tecniche TI01600C

Memosens CPS96E

- Sensore di pH/redox per fluidi fortemente inquinati e solidi sospesi
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cps96e



Informazioni tecniche TI01602C

Memosens CPS77D

- Sensore ISFET sterilizzabile e autoclavabile per la misura del pH
- Configuratore on-line sulla pagina del prodotto: www.endress.com/cps77d



Informazioni tecniche TI01396

Memosens COS81E

- Sensore di ossigeno ottico igienico con la massima stabilità di misura su più cicli di sterilizzazione
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto online sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cos81e



Informazioni tecniche TI01558C

Memosens COS22E

- Sensore di ossigeno amperometrico con stabilità di misura elevata dopo ripetuti cicli di sterilizzazione
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto online sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cos22e



Informazioni tecniche

Memosens CLS82E

- Sensore di conducibilità igienico
- Digitale con tecnologia Memosens 2.0
- Configuratore di prodotto sulla pagina del dispositivo: www.endress.com/cls82e



Informazioni tecniche TI01529C

OUSBT66

- Sensore ad assorbimento NIR per la misura della crescita cellulare e della biomassa
- Versione del sensore adatta all'industria farmaceutica
- Configuratore on-line sulla pagina del prodotto: www.it.endress.com/ousbt66



Compatibili con le versioni con OPL 5 e 10 mm



Informazioni tecniche TI00469C



www.addresses.endress.com
